

Arizona Department of Liquor Licenses and Control
 800 West Washington, 5th Floor
 Phoenix, Arizona 85007
 www.azliquor.gov
 602-542-5141

12 JUN 19 11:41 AM 216

APPLICATION FOR LIQUOR LICENSE
TYPE OR PRINT WITH BLACK INK

Notice: Effective Nov. 1, 1997, All Owners, Agents, Partners, Stockholders, Officers, or Managers actively involved in the day to day operations of the business must attend a Department approved liquor law training course or provide proof of attendance within the last five years. See page 5 of the Liquor Licensing requirements.

SECTION 1 This application is for a:

- MORE THAN ONE LICENSE
- INTERIM PERMIT *Complete Section 5*
- NEW LICENSE *Complete Sections 2, 3, 4, 13, 14, 15, 16*
- PERSON TRANSFER (Bars & Liquor Stores ONLY)
Complete Sections 2, 3, 4, 11, 13, 15, 16
- LOCATION TRANSFER (Bars and Liquor Stores ONLY)
Complete Sections 2, 3, 4, 12, 13, 15, 16
- PROBATE/WILL ASSIGNMENT/DIVORCE DECREE
Complete Sections 2, 3, 4, 9, 13, 16 (fee not required)
- GOVERNMENT *Complete Sections 2, 3, 4, 10, 13, 15, 16*

SECTION 2 Type of ownership:

- J.T.W.R.O.S. *Complete Section 6*
- INDIVIDUAL *Complete Section 6*
- PARTNERSHIP *Complete Section 6*
- CORPORATION *Complete Section 7*
- LIMITED LIABILITY CO. *Complete Section 7*
- CLUB *Complete Section 8*
- GOVERNMENT *Complete Section 10*
- TRUST *Complete Section 6*
- OTHER (Explain) _____

SECTION 3 Type of license and fees LICENSE #(s): 12 2133532

1. Type of License(s): Restaurant

2. Total fees attached: \$ Department Use Only
144.00

APPLICATION FEE AND INTERIM PERMIT FEES (IF APPLICABLE) ARE NOT REFUNDABLE.
The fees allowed under A.R.S. 44-6852 will be charged for all dishonored checks.

SECTION 4 Applicant

1. Owner/Agent's Name: Ms. MA LISA LI CHANG
(Insert one name ONLY to appear on license) Last First Middle
2. Corp./Partnership/L.L.C.: TAM'S BUSINESS LLC
(Exactly as it appears on Articles of Inc. or Articles of Org.)
3. Business Name: CANTON DRAGON CHINESE CUISINE
(Exactly as it appears on the exterior of premises)
4. Principal Street Location: 7305 E PAW WAY PRESCOTT VALLEY YAVAPAI 86314
(Do not use PO Box Number) City County Zip
5. Business Phone: 928-775-3118 Daytime Contact: 928-710-4549
6. Is the business located within the incorporated limits of the above city or town? YES NO
7. Mailing Address: 7305 E PAW WAY PRESCOTT VALLEY AZ 86314
City State Zip
8. Price paid for license only bar, beer and wine, or liquor store: Type 12 \$ 2000 - Type _____ \$ _____

DEPARTMENT USE ONLY					
Fees:	<u>100.00</u>				
	Application	Interim Permit	Agent Change	Club	Finger Prints \$ <u>44.00</u>
					TOTAL OF ALL FEES
					<u>144.00</u>
Is Arizona Statement of Citizenship & Alien Status For State Benefits complete? <input checked="" type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO					
Accepted by:	<u>JB</u>	Date:	<u>6-19-12</u>	Lic. #	<u>2133532</u>

SECTION 5 Interim Permit:

1. If you intend to operate business when your application is pending you will need an Interim Permit pursuant to A.R.S. 4-203.01.
2. There **MUST** be a valid license of the same type you are applying for currently issued to the location.
3. Enter the license number currently at the location. _____
4. Is the license currently in use? YES NO If no, how long has it been out of use? _____

ATTACH THE LICENSE CURRENTLY ISSUED AT THE LOCATION TO THIS APPLICATION.

I, _____, declare that I am the CURRENT OWNER, AGENT, CLUB MEMBER, PARTNER,
(Print full name)
 MEMBER, STOCKHOLDER, OR LICENSEE (circle the title which applies) of the stated license and location.

X _____
(Signature)

State of _____ County of _____
 The foregoing instrument was acknowledged before me this

My commission expires on: _____

_____ day of _____
 Day Month Year

(Signature of NOTARY PUBLIC)

12 JUN 19 11:16 AM '16

SECTION 6 Individual or Partnership Owners:

EACH PERSON LISTED MUST SUBMIT A COMPLETED QUESTIONNAIRE (FORM LIC0101), AN "APPLICANT" TYPE FINGERPRINT CARD, AND \$22 PROCESSING FEE FOR EACH CARD.

1. Individual:

Last	First	Middle	% Owned	Mailing Address	City State Zip

Partnership Name: (Only the first partner listed will appear on license) _____

General-Limited	Last	First	Middle	% Owned	Mailing Address	City State Zip
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>						
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>						
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>						
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>						

) Y R A S S E C E N F I T

2. Is any person, other than the above, going to share in the profits/losses of the business? YES NO

If Yes, give name, current address and telephone number of the person(s). Use additional sheets if necessary.

Last	First	Middle	Mailing Address	City, State, Zip	Telephone#

SECTION 7 Corporation/Limited Liability Co.:

EACH PERSON LISTED MUST SUBMIT A COMPLETED QUESTIONNAIRE (FORM LIC0101), AN "APPLICANT" TYPE FINGERPRINT CARD, AND \$22 PROCESSING FEE FOR EACH CARD.

- CORPORATION Complete questions 1, 2, 3, 5, 6, 7, and 8.
 L.L.C. Complete 1, 2, 4, 5, 6, 7, and 8.

1. Name of Corporation/L.L.C.: TAM'S BUSINESS LLC
 (Exactly as it appears on Articles of Incorporation or Articles of Organization)
2. Date Incorporated/Organized: 3/19/2012 State where Incorporated/Organized: ARIZONA
3. AZ Corporation Commission File No.: _____ Date authorized to do business in AZ: _____
4. AZ L.L.C. File No: L-1747627-5 Date authorized to do business in AZ: 3/19/2012
5. Is Corp./L.L.C. Non-profit? YES NO
6. List all directors, officers and members in Corporation/L.L.C.:

Last	First	Middle	Title	Mailing Address	City State Zip
MA	LISA	LI	Managing Member	4235 N. Yates Ave	Prescott Valley AZ 86314
TAM	SIT	MENG	Managing Member	4235 N. Yates Ave	Prescott Valley AZ 86314

(ATTACH ADDITIONAL SHEET IF NECESSARY)

7. List stockholders who are controlling persons or who own 10% or more:

Last	First	Middle	% Owned	Mailing Address	City State Zip
MA	LISA	LI	50%	4235 N. Yates Ave	Prescott Valley AZ 86314
TAM	SIT	MENG	50%	4235 N. Yates Ave	Prescott Valley AZ 86314

(ATTACH ADDITIONAL SHEET IF NECESSARY)

8. If the corporation/L.L.C. is owned by another entity, attach a percentage of ownership chart, and a director/officer/member disclosure for the parent entity. Attach additional sheets as needed in order to disclose personal identities of all owners.

SECTION 8 Club Applicants:

EACH PERSON LISTED MUST SUBMIT A COMPLETED QUESTIONNAIRE (FORM LIC0101), AN "APPLICANT" TYPE FINGERPRINT CARD, AND \$22 PROCESSING FEE FOR EACH CARD.

1. Name of Club: _____ Date Chartered: _____
 (Exactly as it appears on Club Charter or Bylaws) (Attach a copy of Club Charter or Bylaws)
2. Is club non-profit? YES NO
3. List officer and directors:

Last	First	Middle	Title	Mailing Address	City State Zip

(ATTACH ADDITIONAL SHEET IF NECESSARY)

SECTION 9 Probate, Will Assignment or Divorce Decree of an existing Bar or Liquor Store License:

1. Current Licensee's Name: _____
(Exactly as it appears on license) Last First Middle
2. Assignee's Name: _____
Last First Middle
3. License Type: _____ License Number: _____ Date of Last Renewal: _____
4. ATTACH TO THIS APPLICATION A CERTIFIED COPY OF THE WILL, PROBATE DISTRIBUTION INSTRUMENT, OR DIVORCE DECREE THAT SPECIFICALLY DISTRIBUTES THE LIQUOR LICENSE TO THE ASSIGNEE TO THIS APPLICATION.

SECTION 10 Government: (for cities, towns, or counties only)

1. Governmental Entity: _____
2. Person/designee: _____
Last First Middle Contact Phone Number

A SEPARATE LICENSE MUST BE OBTAINED FOR EACH PREMISES FROM WHICH SPIRITUOUS LIQUOR IS SERVED.

SECTION 11 Person to Person Transfer:

Questions to be completed by CURRENT LICENSEE (Bars and Liquor Stores ONLY-Series 06,07, and 09).

1. Current Licensee's Name: _____ Entity: _____
(Exactly as it appears on license) Last First Middle (Indiv., Agent, etc.)
2. Corporation/L.L.C. Name: _____
(Exactly as it appears on license)
3. Current Business Name: _____
(Exactly as it appears on license)
4. Physical Street Location of Business: Street _____
City, State, Zip _____
5. License Type: _____ License Number: _____
6. If more than one license to be transferred: License Type: _____ License Number: _____
7. Current Mailing Address: Street _____
(Other than business) City, State, Zip _____

8. Have all creditors, lien holders, interest holders, etc. been notified of this transfer? YES NO
9. Does the applicant intend to operate the business while this application is pending? YES NO If yes, complete Section 5 of this application, attach fee, and current license to this application.

10. I, _____, hereby authorize the department to process this application to transfer the
(print full name)
privilege of the license to the applicant, provided that all terms and conditions of sale are met. Based on the fulfillment of these conditions, I certify that the applicant now owns or will own the property rights of the license by the date of issue.

I, _____, declare that I am the CURRENT OWNER, AGENT, MEMBER, PARTNER
(print full name)
STOCKHOLDER, or LICENSEE of the stated license. I have read the above Section 11 and confirm that all statements are true, correct, and complete.

(Signature of CURRENT LICENSEE)

State of _____ County of _____
The foregoing instrument was acknowledged before me this

Day Month Year

My commission expires on: _____

(Signature of NOTARY PUBLIC)

12 JUN 19 4:44 PM '16

SECTION 13 - continued

- 7. Has a license or a transfer license for the premises on this application been denied by the state within the past one (1) year?
 YES NO · If yes, attach explanation.
- 8. Does any spirituous liquor manufacturer, wholesaler, or employee have any interest in your business? YES NO
- 9. Is the premises currently licensed with a liquor license? YES NO If yes, give license number and licensee's name:
 License # _____ (exactly as it appears on license) Name _____

SECTION 14 Restaurant or hotel/motel license applicants:

- 1. Is there an existing restaurant or hotel/motel liquor license at the proposed location? YES NO
 If yes, give the name of licensee, Agent or a company name:

_____ and license #: _____
Last First Middle

- 2. If the answer to Question 1 is YES, you may qualify for an Interim Permit to operate while your application is pending; consult A.R.S. § 4-203.01; and complete SECTION 5 of this application.
- 3. All restaurant and hotel/motel applicants must complete a Restaurant Operation Plan (Form LIC0114) provided by the Department of Liquor Licenses and Control.
- 4. As stated in A.R.S. § 4-205.02.G.2, a restaurant is an establishment which derives at least 40 percent of its gross revenue from the sale of food. Gross revenue is the revenue derived from all sales of food and spirituous liquor on the licensed premises. By applying for this hotel/motel restaurant license, I certify that I understand that I must maintain a minimum of 40 percent food sales based on these definitions and have included the Restaurant Hotel/Motel Records Required for Audit (form LIC 1013) with this application.

Lisa L. Chang-Mu
 applicant's signature

JUN 19 10 11 AM '12

As stated in A.R.S § 4-205.02 (B), I understand it is my responsibility to contact the Department of Liquor Licenses and Control to schedule an inspection when all tables and chairs are on site, kitchen equipment, and, if applicable, patio barriers are in place on the licensed premises. With the exception of the patio barriers, these items are not required to be properly installed for this inspection. Failure to schedule an inspection will delay issuance of the license. If you are not ready for your inspection 90 days after filing your application, please request an extension in writing, specify why the extension is necessary, and the new inspection date you are requesting. To schedule your site inspection visit www.azliquor.gov and click on the "Information" tab.

LCM
 applicants initials

SECTION 15 Diagram of Premises: (Blueprints not accepted, diagram must be on this form)

- 1. Check ALL boxes that apply to your business:
 Entrances/Exits Liquor storage areas Patio: Contiguous
 Service windows Drive-in windows Non Contiguous
- 2. Is your licensed premises currently closed due to construction, renovation, or redesign? YES NO
 If yes, what is your estimated opening date? 8-1-2012
month/day/year
- 3. Restaurants and hotel/motel applicants are required to draw a detailed floor plan of the kitchen and dining areas including the locations of all kitchen equipment and dining furniture. Diagram paper is provided on page 7.
- 4. The diagram (a detailed floor plan) you provide is required to disclose only the area(s) where spirituous liquor is to be sold, served, consumed, dispensed, possessed, or stored on the premises unless it is a restaurant (see #3 above).
- 5. Provide the square footage or outside dimensions of the licensed premises. Please do not include non-licensed premises, such as parking lots, living quarters, etc.

As stated in A.R.S. § 4-207.01(B), I understand it is my responsibility to notify the Department of Liquor Licenses and Control when there are changes to boundaries, entrances, exits, added or deleted doors, windows or service windows, or increase or decrease to the square footage after submitting this initial drawing.

LCM
 applicants initials

SECTION 12 Location to Location Transfer: (Bars and Liquor Stores ONLY)

APPLICANTS CANNOT OPERATE UNDER A LOCATION TRANSFER UNTIL IT IS APPROVED BY THE STATE

1. Current Business: Name _____
(Exactly as it appears on license) Address _____
2. New Business: Name _____
(Physical Street Location) Address _____
3. License Type: _____ License Number: _____
4. If more than one license to be transferred: License Type: _____ License Number: _____
5. What date do you plan to move? _____ What date do you plan to open? _____

12 JUN 19 4:01 PM '16

SECTION 13 Questions for all in-state applicants excluding those applying for government, hotel/motel, and restaurant licenses (series 5, 11, and 12):

A.R.S. § 4-207 (A) and (B) state that no retailer's license shall be issued for any premises which are at the time the license application is received by the director, within three hundred (300) horizontal feet of a church, within three hundred (300) horizontal feet of a public or private school building with kindergarten programs or grades one (1) through (12) or within three hundred (300) horizontal feet of a fenced recreational area adjacent to such school building. The above paragraph DOES NOT apply to:

- a) Restaurant license (§ 4-205.02)
- b) Hotel/motel license (§ 4-205.01)
- c) Government license (§ 4-205.03)
- d) Fenced playing area of a golf course (§ 4-207 (B)(5))

1. Distance to nearest school: 0.6 mile ft. Name of school Liberty Traditional School / Elementary / High
Address 3300 N. Lake Valley Rd Prescott Valley AZ 86314
City, State, Zip
2. Distance to nearest church: 1.9 mile ft. Name of church St. Germaine Catholic Church
Address 7997 E Dana Drive, Prescott Valley AZ 86314
City, State, Zip
3. I am the: Lessee Sublessee Owner Purchaser (of premises)
4. If the premises is leased give lessors: Name TAM INVESTMENT PROPERTY LLC
Address 7305 E Pav Way Prescott Valley AZ, 86314
City, State, Zip
- 4a. Monthly rental/lease rate \$ 1,2000 - What is the remaining length of the lease 10 yrs. 0 mos.
- 4b. What is the penalty if the lease is not fulfilled? \$ Lease Term or other _____
(give details - attach additional sheet if necessary)
5. What is the total **business** indebtedness for this license/location excluding the lease? \$ 300,000 -
Please list lenders you owe money to.

Last	First	Middle	Amount Owed	Mailing Address	City State	Zip
Chase	Bank		300000-	302 W. Gurley St.	Prescott AZ	86301

(ATTACH ADDITIONAL SHEET IF NECESSARY)

6. What type of business will this license be used for (be specific)? Restaurant

SECTION 15 Diagram of Premises

4. In this diagram please show only the area where spirituous liquor is to be sold, served, consumed, dispensed, possessed or stored. It must show all entrances, exits, interior walls, bars, bar stools, hi-top tables, dining tables, dining chairs, the kitchen, dance floor, stage, and game room. Do not include parking lots, living quarters, etc. When completing diagram, North is up.

If a legible copy of a rendering or drawing of your diagram of premises is attached to this application, please write the words "diagram attached" in box provided below.

12 JUN 19 09:14: PM 2012

12 JUN 19 09:14: PM 2012

Please See Detail Attached Restaurant Layout Diagram, Additional outside have Fence drink area will put three tables, APX seat 12 people.

Fence Dimension: 168" W X 295" L X 43" H

Total Restaurant area 6585 sqft.

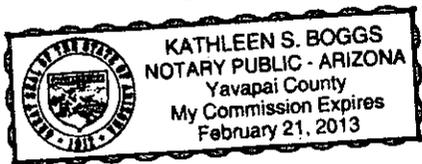
total Dining area ^{APX} 3000 sqft.

Bar area APX 263 sqft.

SECTION 16 Signature Block

I, LISA LI CHANG MA (print full name of applicant), hereby declare that I am the OWNER/AGENT filing this application as stated in Section 4, Question 1. I have read this application and verify all statements to be true, correct and complete.

X [Signature] (signature of applicant listed in Section 4, Question 1)



State of ARIZONA County of YAVAPAI

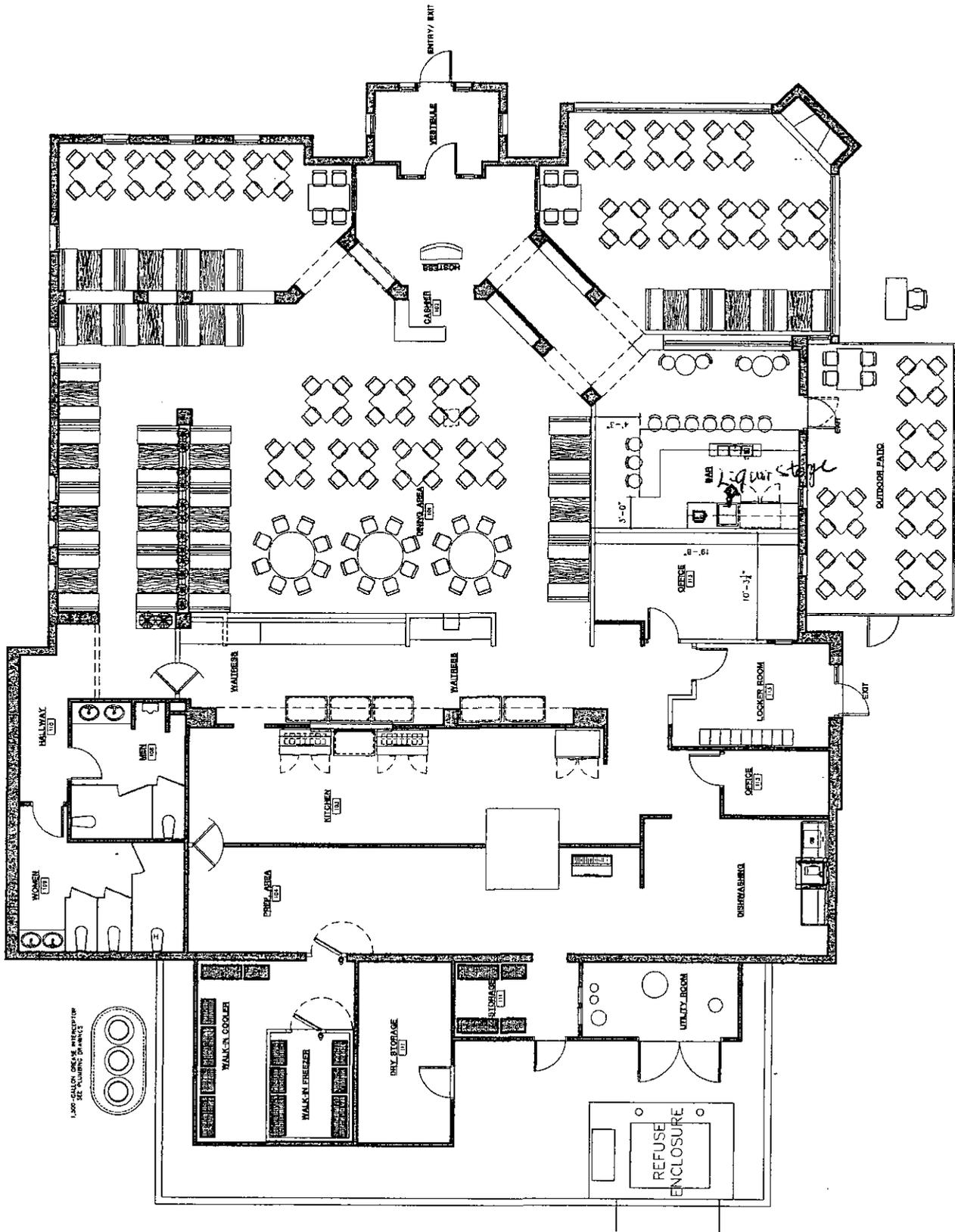
The foregoing instrument was acknowledged before me this 30th of April 2012 Day Month Year

[Signature] signature of NOTARY PUBLIC

My commission expires on: Feb, 21, 2013 Day Month Year

CANTON DRAGON CHINESE CUISINE

12 JUN 19 11:47 AM



655858

03/14/2012 15:44 602-2658038

ABS ACCOUNTING

AZ Corp. Commission

12 MAY 16 11:49



03819424

AZ CORPORATION COMMISSION
FILED

ARTICLES OF ORGANIZATION
OF

MAR 19 2012

TAM'S BUSINESS LLC
(An Arizona Limited Liability Company)

FILE NO. L1147027-5

12 JUN 19 11:49 AM '12

12 JUN 9 11:49 AM '12

ARTICLE I

Name. The name of the limited liability company is Tam's Business LLC.

ARTICLE II

Registered Office. The address of the registered office in Arizona is: 7305 E Pav Way, Prescott Valley, AZ 86314.

ARTICLE III

Statutory Agent. (In Arizona) The name and address of the Statutory Agent of the company is: Sit Meng Tam, 4235 N. Yates Ave., Prescott Valley, AZ 86314.

ARTICLE IV

Management. Management of the limited liability company is vested in a manager or managers. The names and addresses of each person who is a manager AND each member who owns a twenty percent or greater interest in the capital or profits of the limited liability company are:

Sit Meng Tam, Member & Manager, 4235 N. Yates Ave., Prescott Valley, AZ 86314.

Li Chang Ma, Member & Manager, 4235 N. Yates Ave., Prescott Valley, AZ 86314.

EXECUTED this 15th day of March, 2012

X Sit Meng Tam
Sit Meng Tam, Member & Manager

X Li Chang Ma
Li Chang Ma, Member & Manager

03/14/2012 15:44 602-2650838

ABS ACCOUNTING

PAGE 03/09

12 MAY 16 11:47 AM Dept PM 1 28

Acceptance of Appointment By Statutory Agent

I, Sit Meng Tam, having been designated to act as Statutory Agent of Tam's Business, LLC, hereby consent to act in that capacity until removed or resignation is submitted in accordance with the Arizona Revised Statutes.

X 

Signature of Statutory Agent

X 3/15/2012

Date

12 JUN 19 11:47 AM Dept PM 2 16

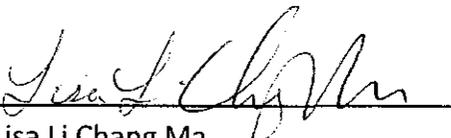
12 JUN 18 11:47 AM Dept PM 2 16

Operating Agreement of Canton Dragon Chinese Cuisine

The members of the LLC are Lisa Li Chang Ma and Sit Meng Tam. Lisa Li Chang Ma operates 100% of the business. Sit Meng Tam does not operate the business. Business name is Canton Dragon Chinese Cuisine. The management duties of Canton Dragon Chinese Cuisine will be held by Lisa Li Chang Ma. Both members of the LLC will receive equal income from the profits of the business.

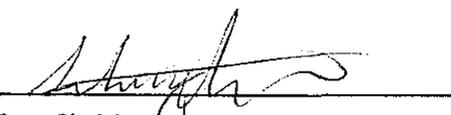
12 JUN 19 11:47:13 AM 2015

Members Signatures



Lisa Li Chang Ma

Date: 6/18/2012



Tam Sit Meng

Date: 6-18-2012

ARIZONA DEPARTMENT OF LIQUOR LICENSES & CONTROL

800 W Washington 5th Floor
Phoenix, AZ 85007-2934
www.azliquor.gov
(602) 542-5141

RESTAURANT OPERATION PLAN

LICENSE # 12133532

12 JUN 19 09 AM 10:21:15

1. List by Make, Model and Capacity of your:

Grill	N/A
Oven	ONE = ABC
Freezer	one = Thermo-Kool
Refrigerator	Three = ^① Thermo-Kool ^② Ture
Sink	Three = Arizona Cutlery
Dish Washing Facilities	ONE = Auto Chlor
Food Preparation Counter (Dimensions)	TWO: (1) 72" LX 30" W (2) 36" LX 30" W Universal
Other	

2. Print the name of your restaurant: CANTON DRAGON CHINESE CUISINE

3. Attach a copy of your menu (Breakfast, Lunch and Dinner including prices).

4. List the seating capacity for:

- a. Restaurant area of your premises [150]
- b. Bar area of your premises [+ 12]
- c. Total area of your premises [162]

5. What type of dinnerware and utensils are utilized within your restaurant?

- Reusable Disposable

6. Does your restaurant have a bar area that is distinct and separate from the restaurant seating? (If yes, what percentage of the public floor space does this area cover). Yes _____ % No

7. What percentage of your public premises is used primarily for restaurant dining? (Does not include kitchen, bar, cocktail tables or game area.) 50 %

*Disabled individuals requiring special accommodations, please call (602) 542-9027

8. Does your restaurant contain any games or television? Yes No
If yes, specify what types and how many of each type (Televisions, Pool tables, Video Games, Darts, etc).

9. Do you have live entertainment or dancing? Yes No
(If yes, what type and how often?)

10. Use space below or attach a list of employee positions and their duties to fully staff your business.

1 Manager
3 Cook
4 Waitress / Waiter
1 Host
2 Busboy / Busgirl
1 Dishwasher
2 Food Prepman

12 JUN 19 11:41 AM 2012

I, LISA LI CHANG, MA, hereby declare that I am the APPLICANT filing this application. I have
(Print full name)
read this application and the contents and all statements true, correct and complete.

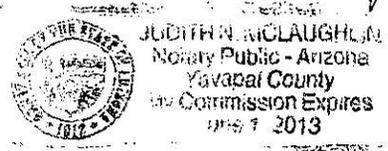
X *Lisa Li Chang*
(Signature of APPLICANT)

State of AZ County of Yavapai
The foregoing instrument was acknowledged before me this

19 day of June, 2012
Day of Month Month Year

My commission expires on: 6-1-13

Judith N. McLaughlin
(Signature of NOTARY PUBLIC)

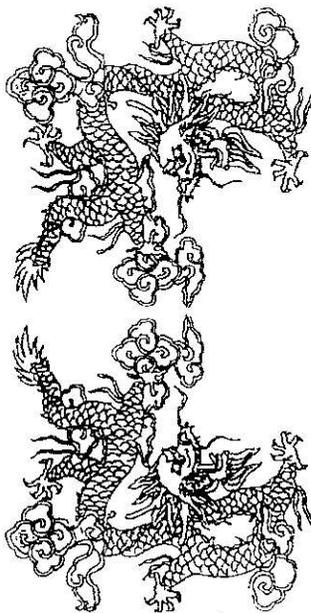


CANTON DRAGON

CHINESE CUISINE

Cantonese • Szechuan • Mandarin

www.cantondragon.webs.com



PARTY TRAYS AVAILABLE

Please call for more information

No personal checks accepted

Sunday - Thursday: 11am - 9pm

Friday and Saturday: 11am - 9:30pm

Tel: 928-775-3118

7305 E Paw Way
Prescott Valley AZ 86314

CHICKEN AND DUCK

(Served with steamed rice)

35. Sweet and Sour Chicken	9.95
36. Lemon Chicken	12.95
37. Moo Goo Gai Pan	9.95
38. Almond Chicken or Cashew Chicken	9.95
39. Kung Pao Chicken	9.95
40. Sizzling Rice Chicken	11.95
41. Chicken with Snow Peas	11.95
42. Chicken with Garlic Sauce	10.85
43. Curry Chicken	10.95
44. Sublim Chicken (Shrimp is \$12.95)	11.95
45. Chicken with Vegetables or Broccoli	9.95
46. Almond Duck	14.95
47. Lemon Duck	14.95
48. Spicy Duck	14.95
49. West Lake Duck	14.95

Beef and duck are served with vegetables and fresh hot spicy sauce.
West Lake duck and spicy duck are served with vegetables and fresh hot spicy sauce.

BEEF

(Served with steamed rice)

50. Sweet and Sour Beef	10.95
51. Beef with Broccoli or Vegetables	10.95
52. Beef with Snow Peas	12.95
53. Pepper Steak	10.95
54. Mongolian Beef	10.95
55. Beef with Garlic Sauce	10.95
56. Kung Pao Beef	10.95
57. Hunan Beef	10.95
58. Curry Beef	11.95
59. Emperor's Beef	11.95
60. Ginger Beef or Chicken	12.95
61. Beef with Black Mushrooms	11.95

Emperor's Beef, with snow peas, shredded radish, carrots, mushrooms, bamboo shoots and bean sprouts in the chef's secret sauce and topped with fresh spicy sauce.
Tender sliced beef sautéed with black mushrooms and vegetables in light of sauce.

PORK

(Served with steamed rice)

62. Sweet and Sour Pork	9.95
63. Roast Pork with Vegetables	9.95
64. Twice Cooked Pork	9.95
65. Pork with Garlic Sauce	9.95
66. Pork with Snow Peas	11.95
67. Szechuan Pork	10.95

SEAFOOD

(Served with steamed rice)

68. Sweet and Sour Shrimp	11.95
69. Shrimp with Lobster Sauce (Black Bean Sauce)	11.95
70. Shrimp with Snow Peas (White Sauce)	11.95
71. Cashew Shrimp	12.95
72. Shrimp with Garlic Sauce	11.95
73. Sizzling Rice Shrimp	12.95
74. Hunan Shrimp	11.95
75. Hot & Spicy Shrimp	11.95
76. Kung Pao Shrimp	11.95
77. Curry Shrimp	11.95
78. Shrimp with Vegetables or Broccoli	11.95
79. Kung Pao Shrimp & Chicken	11.95
80. Scallops with Vegetables	14.95
81. Scallops with Garlic Sauce	14.95
82. Shrimp with Caviar Sauce	11.95
83. Lake Ting Ting Shrimp	11.95

Shrimp sautéed with fresh mushrooms, carrots, bean sprouts, bamboo shoots and garlic sauce.
Shrimp on the front porch with a spicy fresh sauce.

(Hot and Spicy)

LUNCHEON COMBINATION

Served with Egg Roll, Fried Wontons, Fried Rice and Soup of the day.

(Steamed Rice (plain) optional)
(Soup not included with take and carries)

1. Chop Suey	7.25
2. Sweet & Sour	7.95
3. Almond Chicken or Cashew Chicken	7.25
4. Mongolian Beef	7.95
5. Moo Goo Gai Pan	7.25
6. Pepper Steak	7.95
7. Broccoli Beef	7.95
8. Shrimp with Lobster Sauce (Black Bean Sauce)	7.95
9. Egg Fu Young	8.95
10. Kung Pao	7.25
11. Chow Mein	8.25
12. Curry Chicken (Shrimp or Shrimp)	7.25
13. Orange Flavored Chicken	7.95
14. Vegetables with Roast Pork or Chicken	7.25
15. Vegetables with Tofu or Shrimp	7.95
16. Crispy Spicy Beef or Chicken	8.95
17. House Spicy Chicken	8.95
18. Kung Pao Fish or Vegetables with Fish	8.95
19. Szechuan Beef	8.25
20. Teriyaki Chicken (Deep Fried or Stir-Fried)	8.95
21. General Tso's Chicken	8.25
22. Sesame Chicken	8.25
23. Lemon Chicken	8.95
24. Pork Chop (with Oyster Sauce or Salt & Pepper)	9.95
25. Walnut Shrimp	9.95
26. Chicken with Plum Sauce	8.95
27. Hot Pepper Chicken or Beef	9.95
28. Chicken with Fresh Mushrooms	8.50
29. Green Beans with Garlic Sauce	8.25
30. Teriyaki Beef or Shrimp & Chicken (Stir-Fried)	8.95
31. Yu Sheng Eggplant	8.50

(Hot and Spicy)

912 PM '16 JUN 19 11 21 AM '16

CHEF'S SPECIALTIES

(All items served with steamed rice except for noodle items)

- Seven Stars and a Moon 17.95
Sautéed with sliced beef, mushrooms, and a blend of herbs.
- Seaford Bird's Nest 16.95
Discover a blend of seaford and shrimp specialties in a white sauce drizzle & hot's nest of egg noodles.
- Walnut Shrimp 14.95
Fresh shrimp and sweet walnut scallion in a delightful tangy sauce.
- Mushroom Delight 12.95
Chicken, beef, and shrimp sautéed with fresh mushrooms, green peas, leger tomatoes, and bamboo shoots in oyster sauce.
- Kung Pao Delight 11.95
Shrimp, chicken, and beef stir-fried in a chili sauce with dried vegetables.
- Kung Pao Fish 15.95
Stir-fried with bell pepper and onion in a Kung Pao sauce.
- Fish with Vegetables 15.95
Stir-fried with fresh fish, broccoli, tomato, and carrot in a special sauce.
- Sizzling Seafood Platter 14.95
Seafood sautéed with vegetables served in a sizzling hot plate.
- Sweet and Sour Combo 10.95
Shrimp, chicken, and pork sautéed, deep fried, served with sweet and sour sauce.
- General Tso's Chicken 10.95
Two, pronounced, deep fried, chicken prepared in a unique and secret method from General Tso's (only for those who love spicy dishes.) (Unavailable)
- Scallops with Beef 13.95
Scallops and beef sautéed with vegetables served in a sizzling hot plate.
- Happy Family 10.95
Chicken, beef, and shrimp stir-fried with vegetables in a herb sauce.
- Sesame Chicken 10.95
Deep fried chicken with a crispy batter & fresh vegetables in a herb sauce.
- Eggplant Lo Mein 12.95
Deep fried eggplant with sesame sprinkles.
- Yui Shung Eggplant 12.95
Stir-fried beef, chicken, and shrimp sautéed with eggplant.
- Hot Pepper Chicken or Beef 12.95
Chicken or beef sautéed with fresh vegetables in a spicy sauce.
- Chicken with Barbecue Sauce 12.95
Chicken sautéed with barbecue sauce, onions, and pineapple in hot sauce.
- Roast Duck 17.95
Roast duck with a crispy batter & fresh vegetables in a herb sauce.
- Orange Flavored Chicken or Beef 10.95
Chicken or beef sautéed with orange, carrots, and onion in a spicy sauce.
- Salt & Pepper Shrimp 12.95
Lightly battered shrimps sautéed with fresh vegetables, onion & pepper.
- Tenyard Chicken (Deep Fried or Stir-Fried) 11.95
Chicken, beef, and shrimp sautéed with fresh vegetables, onion & pepper.
- Tenyard Chicken & Shrimp or Tenyard Beef (Stir-Fried) 12.95
Shrimp or chicken sautéed with fresh vegetables, onion, cabbage and carrots.
- Combination Green Bean 12.95
Fresh green beans sautéed with shrimp, chicken, beef, mushrooms, and carrots.
- Salt & Pepper Pork Chop 13.95
Lightly battered tender pork chop, deep fried, sautéed with chili pepper, onion, carrots, and fresh green beans.
- Pork Chop with Hoisin Sauce 13.95
Deep fried pork chop sautéed with hoisin sauce.
- Chow Fun 12.95
Deep fried rice noodles tossed in a tangy sauce with shrimp, chicken, beef, and fresh green beans.
- Szechuan Beef or Chicken (Shrimp is \$11.95) 10.95
Sautéed with fresh green beans, onions, carrots, and fresh green beans.
- Special Cantonese Chow Mein 12.95
Chicken, beef, and shrimp sautéed with fresh vegetables, onion & pepper.
- Chicken with Plum Sauce 12.95
Chicken sautéed with plum sauce and fresh green beans.
- Starbucke Muffin 12.95
Starbucke muffin with fresh green beans, shrimp, beef, mushrooms, and onion.
- Combination Rice Noodles 12.95
Shrimp, chicken, beef, and shrimp sautéed with fresh vegetables, onion & pepper.
- Curry Chow Mein 12.95
Shrimp, chicken, beef, and shrimp sautéed with fresh vegetables, onion & pepper.
- Crispy Spicy Beef or Crispy Spicy Chicken 12.95
Shrimp, chicken, beef, and shrimp sautéed with fresh vegetables, onion & pepper.
- House Spicy Chicken 12.95
Shrimp, chicken, beef, and shrimp sautéed with fresh vegetables, onion & pepper.

VEGETABLES

(Served with steamed rice)

- Assorted Vegetables 8.95
- Broccoli, Garlic Sauce 8.95
- Curry Vegetables 8.95
- Snow Peas with Black Mushrooms 10.95
- Honey Style Bean Curd 10.95
- Kung Pao Tofu 10.95
- Green Beans with Garlic Sauce 10.95
- Eggplant with Tofu 10.95
- Ma Po Tofu 11.95
Beans and ground beef sautéed with mushroom, peas & carrots.
- Buddha's Delight 10.95
Vegetables with black mushrooms sautéed in a herb sauce.

APPETIZER

(minimum 2 people)

- Po Po Platter (minimum 2 people) 11.95
Egg roll, fried wonton, fried shrimp, paper wrapped steak, or fried fish.
- Egg Rolls (2) 7.25
- Crab Puffs (with cream cheese) (8) 5.75
- Golden Fried Shrimp (6) 8.95
- Pot Stickers (8) 7.25
- Barbecue Pork Slices 8.95
- Barbecue Ribs (4) 7.25
- Paper Wrapped Chicken (8) 8.95
- House Spicy Chicken Wings (10) 8.95
- Plain Fried Wontons (8) 8.95
- Crispy Coconut Slicks (6) 2.75
- Beef on a Skewer (6) 6.95
- Lettuce Wrap (4) 8.95

EGG FU YOUNG

(Served with steamed rice)

- Chicken Egg Fu Young and Pork Egg Fu Young 9.95
- Shrimp Egg Fu Young or Beef Egg Fu Young 10.95
- Vegetable Egg Fu Young 8.95

MOO SHU

(Served with steamed rice)

- Moo Shu Chicken or Moo Shu Pork 9.95
- Moo Shu Shrimp or Moo Shu Beef 10.95
- Moo Shu Vegetable 9.95

CHOP SUEY

(Served with steamed rice)

- Chicken or Pork (Beef is \$10.95) Chop Suey 9.95
- Shrimp or Combination Chop Suey 10.95
- Vegetable Chop Suey 8.95

PAN FRIED & SOFT NOODLES

- Chicken or Pork Chow Mein (Beef is \$10.95) 9.95
- Shrimp or Combination Chow Mein 10.95
- Vegetable Chow Mein 8.95
- Chicken or Pork Chinese Lo Mein (Beef is \$10.95) 9.95
- Shrimp or Combination Chinese Lo Mein 10.95
- Vegetable Chinese Lo Mein 8.95
- Seafood Cantonese Chow Mein 10.95
Shrimp and scallops sautéed with fresh vegetables & herbs.
- Seafood Chow Fun 16.95
Shrimp and scallops sautéed with fresh vegetables & herbs.
- General Tso's Lo Mein 12.95
Chicken, shrimp, beef, mushrooms, and soft noodles.

FRIED RICE

(Served with steamed rice)

- Pork Fried Rice or Chicken Fried Rice 6.95
- Shrimp Fried Rice or Beef Fried Rice 7.95
- Vegetable Fried Rice 6.95
- Combination Fried Rice 7.95

SOUP

- Egg Flower Soup (SM) 3.50 (LG) 6.50
- Wonton Soup (SM) 3.50 (LG) 6.50
- Sizzling Rice Soup 8.95
- War Wonton Soup 8.95
- Hot and Sour Soup 7.95
- Seafood Soup 8.95
- Chicken Corn Soup 8.95
- Vegetable Tofu Soup 8.95
- Pork, Chicken, or Combination Noodle Soup 7.95
- Chinese Wonton Soup (8) 10.95
- Chinese Wonton Noodle Soup (6) 10.95
Chinese wonton and egg noodles with carrots, shrimp and beef in a hot chili sauce.

CANTON SPECIAL DINNER

\$19.99 Per Person (Minimum for Two)

- Soup: Sizzling Rice Soup
- Appetizer: Po Po Platter
(Egg roll, Fried Wontons, Fried Shrimp, Fried ribs, Paper-Wrapped Chicken, and beef on the skewer)
- Entrée: Choose from one of the following per person:
Served with Steamed or Combo Fried Rice:
Special Cantonese Chow Mein, Scallops with Beef, Sizzling Rice Chicken, Twice Cooked Pork, Mongolian Beef, Sesame Chicken, Combination Chow Mein
- Substitutions extra charge.

FAMILY DINNER

\$13.99 Per Person (Minimum for Two)

- Soup: Wonton Soup or Egg Drop Soup
- Appetizer: Fried Shrimp and Egg Roll
- Entrée: Choose from one of the following per person:
Served with Pork Fried Rice or Steamed Rice:
Almond Chicken, Moo Goo Gai Pan, Pepper Steak, Happy Family, Sizzling Rice Chicken, Lemon Chicken, Chicken Chop Suey, Mongolian Beef, Twice Cooked Pork
- Substitutions extra charge.

DRINK MENU

HOUSE WINE

	Glass	1/2 Carafe	Carafe
Chablis, CARLO ROSSI	3.75	8.50	13.95
Vin Rose, CARLO ROSSI	3.75	8.50	13.95

WHITE WINES

	Glass	Bottle	Carafe
Sake, SHO CHIKU BAI (JAR)	4.50	750ml	
Chardonnay, SYCAMORE LANE	4.50	15.50	20.95

BLUSH WINES

Plum Wine, KINSEN	4.50	15.50	20.95
White Zinfandel, SYCAMORE LANE	4.50	15.50	20.95

RED WINES

Merlot, SYCAMORE LANE	4.50	15.50	20.95
Cabernet Sauvignon, SYCAMORE	4.50	15.50	20.95

BEERS

Domestic	2.75
Budweiser, Bud Light, Coors, Coors Light, Miller Lite, Genuine Draft, O'Doul's (Non Alcoholic)	
Import	3.75
Tsing Tao, Kirin Ichiban, Heineken, Corona	

COCKTAILS

Martini, Manhattan, Tom Collins, Gimlet	4.50
Whiskey Sour, Screw Driver, Old Fashioned	4.50
Margarita, Pina Colada, Planter's Punch	5.50
Strawberry Daiquiri, Strawberry Margarita	5.95

SOFT DRINKS

Shirley Temple, Roy Rogers	2.95
Orange Juice, Apple Juice, Pineapple Juice	2.95
Soda or Iced Tea (Refills), Milk	1.95

GIN

Bombay, Tanqueray, Beefeater, Calvert

VODKA

Smirnoff, Absolut, Stolichnaya (Russia) \$5.50

RUM

Myer's, Bacardi Select, Bacardi Gold, Bacardi

BOURBON

Jim Beam, Wild Turkey, Old Grand -Dad

SCOTCH

Dewar's, Johnny Walker Red (Black \$5.75)

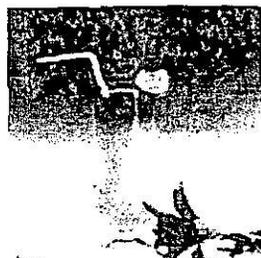
J & B Rare, Clan Macgregor

CANADIANS & BLENDS

Crown Royal, Jack Daniel	5.25
Seagram's Seven 7 Crown/VO, Canadian Club	4.50

COCKTAILS

White Russian, Black Russian	4.50
Bloody Mary, Tequila Sunrise	4.95
Mai Tai, Georgia, Scorpion, Zombie	5.50
Long Island Iced Tea (1/2 Carafe \$8.50)	5.95



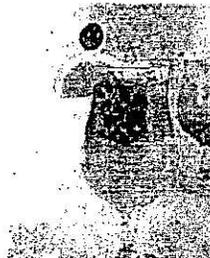
Planter's Punch



Strawberry Daiquiri



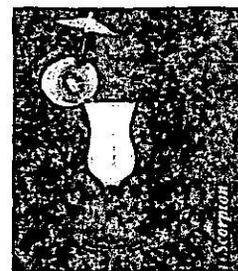
White Russian



Mai Tai



Bloody Mary



Scorpion



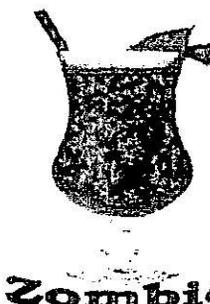
Gin & Tonic



Manhattan



Pina Colada



Zombie



Long Island Iced Tea



Margarita

ARIZONA DEPARTMENT OF LIQUOR LICENSES & CONTROL

*12 MAY 16 Licr. Dept PM 2 03

800 W. Washington 5th Floor

*12 APR 18 Licr. Dept PM 1 00

Phoenix, AZ 85007-2934

www.azliquor.gov

(602) 542-5141

RECORDS REQUIRED FOR AUDIT

SERIES 11 (HOTEL/MOTEL/RESTAURANT) AND SERIES 12 (RESTAURANT)

MAKE A COPY OF THIS DOCUMENT AND KEEP IT WITH YOUR DLLC RECORDS

In the event of an audit, you will be asked to provide to the Department any documents necessary to determine compliance with A.R.S. §4-205.02(G). Such documents requested may include however, are not limited to:

1. All invoices and receipts for the purchase of food and spirituous liquor for the licensed premises.
2. A list of **all** food and liquor vendors
3. The restaurant menu used during the audit period
4. A price list for alcoholic beverages during the audit period
5. Mark-up figures on food and alcoholic products during the audit period
6. A recent, **accurate** inventory of food and liquor (taken within two weeks of the Audit Interview Appointment)
7. Monthly Inventory Figures - beginning and ending figures for food and liquor
8. Chart of accounts (copy)
9. Financial Statements-Income Statements-Balance Sheets
10. General Ledger
 - A. Sales Journals/Monthly Sales Schedules
 - 1) Daily sales Reports (to include the name of each waitress/waiter, bartender, etc. with sales for that day)
 - 2) Daily Cash Register Tapes - Journal Tapes and Z-tapes
 - 3) Dated Guest Checks
 - 4) Coupons/Specials/Discounts
 - 5) Any other evidence to support income from food and liquor sales
 - B. Cash Receipts/Disbursement Journals
 - 1) Daily Bank Deposit Slips
 - 2) Bank Statements and canceled checks
11. Tax Records
 - A. Transaction Privilege Sales, Use and Severance Tax Return (copies)
 - B. Income Tax Return - city, state and federal (copies)
 - C. Any supporting books, records, schedules or documents used in preparation of tax returns
12. Payroll Records
 - A. Copies of all reports required by the State and Federal Government

*12 JUN 19 Licr. Lic. PM 2 16

*12 JUN 8 Licr. Dept PM 1 05

- B. Employee Log (A.R.S. §4-119)
 - C. Employee time cards (actual document used to sign in and out each work day)
 - D. Payroll records for all employees showing hours worked each week and hourly wages
13. Off-site Catering Records (must be complete and separate from restaurant records)

- A. All documents which support the income derived from the sale of food off the license premises.
- B. All documents which support purchases made for food to be sold off the licensed premises.
- C. All coupons/specials/discounts

The sophistication of record keeping varies from establishment to establishment. Regardless of each licensee's accounting methods, the amount of gross revenue derived from the sale of food and liquor must be substantially documented.

REVOCAION OF YOUR LIQUOR LICENSE MAY OCCUR IF YOU FAIL TO COMPLY WITH A.R.S. §4-210(A)7 AND A.R.S. §4-205.02(G).

A.R.S. §4-210(A)7

The licensee fails to keep for two years and make available to the department upon reasonable request all invoices, records, bills or other papers and documents relating to the purchase, sale and delivery of spirituous liquors and, in the case of a restaurant or hotel-motel licensee, all invoices, records, bills or other papers and documents relating to the purchase, sale and delivery of food.

A.R.S. §4-205.02(G)

For the purpose of this section:

1. "Restaurant" means an establishment which derives **at least forty percent (40%)** of its gross revenue from the sale of food.
2. "Gross revenue" means the revenue derived from all sales of food and spirituous liquor on the licensed premises, regardless of whether the sales of spirituous liquor are made under a restaurant license issued pursuant to this section or under any other license that has been issued for the premises pursuant to this article.

I, (print licensee name):

MA LISA LICHANG
 Last First Middle

have read and fully understand all aspects of this statement.

State of Arizona County of Yavapai
 The foregoing instrument was acknowledged before me this

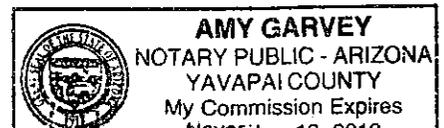
X [Signature]
 (Signature of Licensee)

17th day of April, 2012
 Day Month Year

My commission Expires on: 11/13/2012
 Day Month Year

[Signature]
 (Signature of NOTARY PUBLIC)

MAKE A COPY OF THIS DOCUMENT AND KEEP IT WITH YOUR DLLC RECORDS



12 JUN 19 11:49 AM '17

ARIZONA DEPARTMENT OF LIQUOR LICENSES & CONTROL

800 W Washington 5th Floor
Phoenix AZ 85007-2934
(602) 542-5141

QUESTIONNAIRE

802-838
P1067389 JB

Attention all Local Governing Bodies: Social Security and Birthdate Information is Confidential. This information may be given to local law enforcement agencies for the purpose of background checks only but must be blocked to be unreadable prior to posting or any public view.

Read carefully. This instrument is a sworn document. Type or print with BLACK INK. An extensive investigation of your background will be conducted. False or incomplete answers could result in criminal prosecution and the denial or subsequent revocation of a license or permit.

TO BE COMPLETED BY EACH CONTROLLING PERSON, AGENT, OR MANAGER. EACH PERSON COMPLETING THIS FORM MUST SUBMIT AN "APPLICANT" TYPE FINGERPRINT CARD AVAILABLE AT THIS OFFICE. FINGERPRINTS ON FBI-APPROVED CARDS ARE ACCEPTED FROM LAW ENFORCEMENT AGENCIES, BONA FIDE FINGERPRINT SERVICES, OR THE DEPARTMENT OF LIQUOR. THE DEPARTMENT CHARGES A \$13 FEE. In addition to other fingerprint fees, a \$22 DPS background check fee will be charged for each fingerprint card.

The fees allowed by A.R.S. § 44-6852 will be charged for all dishonored checks.

Liquor License #

12133532

(If the location is currently licensed)

1. Check appropriate box → Controlling Person (Complete Questions 1-19) Agent (Complete Questions 1-19) Manager (Only) (Complete All Questions except # 14, 14a & 27)
Controlling Person or Agent must complete #21 for a Manager Controlling Person or Agent must complete #21

2. Name: MA LISA LI CHANG Date of Birth [Redacted] (NOT a Public Record)

3. Social Security Number [Redacted] State: AZ (NOT a public record)

4. Place of Birth: Taishan Guangdong CHINA Height: 5'2 Weight: 145 Eyes: BROWN Hair: BLACK
City State Country (not county)

5. Marital Status Single Married Divorced Widowed

6. Name of Current or Most Recent Spouse: TAM SIT MENG Date of [Redacted] (NOT a public record)

7. You are a bona fide resident of what state? ARIZONA If Arizona, date of residency: March, 1995

8. Telephone number to contact you during business hours for any questions regarding this document. 928-710-4549

9. If you have been an Arizona resident for less than three (3) months, submit a copy of your Arizona driver's license or voter registration card.

10. Name of Licensed Premises: CANTON DRAGON CHINESE CUISINE Premises Phone: 928-775-3118

11. Physical Location of Licensed Premises Address: 7305 E. PAVWAY Prescott Valley Yavapai 86314
Street Address (Do not use PO Box #) City County Zip

12. List your employment or type of business during the past five (5) years. If unemployed part of the time, list those dates. List most recent 1st.

FROM Month/Year	TO Month/Year	DESCRIBE POSITION OR BUSINESS	EMPLOYER'S NAME OR NAME OF BUSINESS (street address, city, state & zip)
11/1996	CURRENT	Manager	CANTON DRAGON CHINESE CUISINE 377 N. Montezuma 105, Prescott AZ 86301

ATTACH ADDITIONAL SHEET IF NECESSARY FOR EITHER SECTION

13. Indicate your residence address for the last five (5) years:

FROM Month/Year	TO Month/Year	Rent or Own	RESIDENTIAL Street Address (If rented, attach additional sheet with name, address and phone number of landlord)	City	State	Zip
3/2008	CURRENT	OWN	4235 N. Yates Ave	Prescott Valley	AZ	86314
3/2005	2/2008	OWN	4050 N. Val Verde Way	Prescott Valley	AZ	86314

If you checked the Manager box on the front of this form skip to # 15

- 14. As a Controlling Person or Agent, will you be physically present and operating the licensed premises?
If you answered YES, how many hrs/day? 8 Hrs and answer #14a below. If NO, skip to #15. YES NO
- 14a. Have you attended a DLLC-approved Liquor Law Training Course within the past 5 years? (Must provide proof)
If the answer to # 14a is "NO", course must be completed before issuance of a new license or approval on an existing license. YES NO
- 15. Have you been cited, arrested, indicted or summoned into court for violation of ANY law or ordinance, regardless of the disposition, even if dismissed or expunged, within the past ten (10) years?
In addition, please include all traffic tickets and complaints within the last ten (10) years that resulted in a warrant for arrest AND any traffic tickets and complaints that are alcohol or drug-related. YES NO
- 16. Are there ANY administrative law citations, compliance actions or consents, criminal arrest, indictments or summonses PENDING against you or ANY entity in which you are now involved? Include only criminal traffic tickets and complaints. YES NO
- 17. Have you or any entity in which you have held ownership, been an officer, member, director or manager EVER had a business, professional or liquor application or license rejected, denied, revoked, suspended or fined in this or any other state? YES NO
- 18. Has anyone EVER filed suit or obtained a judgment against you, the subject of which involved fraud or misrepresentation? YES NO
- 19. Are you NOW or have you EVER held ownership, been a controlling person, been an officer, member, director or manager on any other liquor license in this or any other state? YES NO

If any answer to Questions 15 through 19 is "YES" YOU MUST attach a signed statement. Give complete details including dates, agencies involved and dispositions.

SUBSTANTIVE CHANGES TO THIS APPLICATION WILL NOT BE ACCEPTED

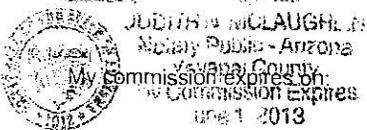
20. I, LISA LI CHANG MA, hereby declare that I am the APPLICANT/REPRESENTATIVE
(Print full name of Applicant)
filing this questionnaire. I have read this questionnaire and all statements are true, correct and complete.

x Lisa Li Chang Ma
(Signature of Applicant)

State of AZ County of Yavapai

The foregoing instrument was acknowledged before me this
19 day of June, 2012
Month Year

Judith M McLaughlin
(Signature of NOTARY PUBLIC)



6 - 1 - 13
Day Month Year

12 JUN 19 10:41 AM '17

COMPLETE THIS SECTION ONLY IF YOU ARE A CONTROLLING PERSON OR AGENT APPROVING A MANAGER'S APPLICATION

21. The applicant hereby authorizes the person named on this questionnaire to act as manager for the named liquor license. The manager named must be at least 21 years of age.

State of _____ County of _____

The foregoing instrument was acknowledged before me this

x _____
Signature of Controlling Person or Agent (circle one)

_____ day of _____
Month Year

Print Name

(Signature of NOTARY PUBLIC)

My commission expires on: _____
Day Month Year

*12 MAY 16 Liq. Dept AM 2 03

*12 APR 18 Liq. Dept PM 1 29

To: Arizona Department of Liquor Licenses & Control

RE: Questionnaire #19

I have a signed statement as follow:

My name is Li Chang Ma who has 50% ownership of Tam Enterprises Inc.
Canton Dragon Chinese Cuisine located at 377 N Montezuma Suite 105 Prescott , AZ 86301,
The liquor Licenses in this location operates under my name since 1997 to present. Thank you.

Sincerely;

Li Chang Ma



4/19/2012

*12 JUN 19 Liq. Lic. PM 2 17

*12 JUN 9 Liq. Dept PM 2 03

12 JUN 19 11:49 AM



ARIZONA STATEMENT OF CITIZENSHIP AND ALIEN STATUS FOR STATE PUBLIC BENEFITS Professional License and Commercial License Department of Liquor Licenses and Control

Liquor License #: 12133532

Ownership Name: TAM'S BUSINESS LLC (as listed on the current liquor license application or renewal application)

Title IV of the federal Personal Responsibility and Work Opportunity Reconciliation Act of 1996 (the "Act"), 8 U.S.C. § 1621, provides that, with certain exceptions, only United States citizens, United States non-citizen nationals, non-exempt "qualified aliens" (and sometimes only particular categories of qualified aliens), nonimmigrants, and certain aliens paroled into the United States are eligible to receive state or local public benefits. With certain exceptions, a professional license and commercial license issued by a State agency is a State public benefit.

Arizona Revised Statutes § 1-501 requires, in general, that a person applying for a license must submit documentation to the licensing agency that satisfactorily demonstrates that the applicant is lawfully present in the United States.

Directions: All applicants must complete Sections I, II, and IV. Applicants who are not U.S. citizens or nationals must also complete Section III. Submit this completed form and copy of one or more documents that evidence your citizenship or alien status with your application for license or renewal.

SECTION I - APPLICANT INFORMATION

APPLICANT'S NAME (Print or type) LISA LI CHANG MA DATE 6/18/2012

TYPE OF APPLICATION (check one) [X] INITIAL APPLICATION [] RENEWAL

TYPE OF LICENSE RESTAURANT

SECTION II - CITIZENSHIP OR NATIONAL STATUS DECLARATION

Directions: Attach a legible copy of the front, and the back (if any), of a document from the attached List A or other document that demonstrates U.S. citizenship or nationality. Name of document provided: Certificate of Nationality

A. Are you a citizen or national of the United States? (check one) [X] Yes [] No

B. If the answer is "Yes," where were you born? List city, state (or equivalent), and country. City Tai Shan State (or equivalent) Guangdong Country or Territory China

If you are a citizen or national of the United States, go to Section IV. If you are not a citizen or national of the United States, please complete Sections III and IV.

SECTION III - ALIEN STATUS DECLARATION

Directions: To be completed by applicants who are not citizens or nationals of the United States. Please indicate alien status by checking the appropriate box. Attach a legible copy of the front, and the back (if any), of a document from the attached List B or other document that evidences your status. A.R.S. § 1-501. Name of document provided:

“Qualified Alien” Status (8 U.S.C. §§ 1621(a)(1), -1641(b) and (c))

- 1. An alien lawfully admitted for permanent residence under the Immigration and Nationality Act (INA).
- 2. An alien who is granted asylum under Section 208 of the INA.
- 3. A refugee admitted to the United States under Section 207 of the INA
- 4. An alien paroled into the United States for at least one year under Section 212(d)(5) of the INA.
- 5. An alien whose deportation is being withheld under Section 243(h) of the INA.
- 6. An alien granted conditional entry under Section 203(a)(7) of the INA as in effect prior to April 1, 1980.
- 7. An alien who is a Cuban and Haitian entrant (as defined in section 501(e) of the Refugee Education Assistance Act of 1980).
- 8. An alien who is, or whose child or child’s parent is a “battered alien” or an alien subjected to extreme cruelty in the United States.

12 JUN 19 11:49 AM '17

Nonimmigrant Status (8 U.S.C. § 1621(a)(2))

- 9. A nonimmigrant under the Immigration and Nationality Act [8 U.S.C. § 1101 et seq.] Nonimmigrants are persons who have temporary status for a specific purpose. See 8 U.S.C. § 1101(a)(15).

Alien Paroled into the United States For Less Than One Year (8 U.S.C. § 1621(a)(3))

- 10. An alien paroled into the United States for less than one year under Section 212(d)(5) of the INA

Other Persons (8 U.S.C. § 1621(c)(2)(A) and (C))

- 11. A nonimmigrant whose visa for entry is related to employment in the United States, or
- 12. A citizen of a freely associated state, if section 141 of the applicable compact of free association approved in Public Law 99-239 or 99-658 (or a successor provision) is in effect [Freely Associated States include the Republic of the Marshall Islands, Republic of Palau and the Federate States of Micronesia, 48 U.S.C. § 1901 *et seq.*];
- 13. A foreign national not physically present in the United States.

Otherwise Lawfully Present (A.R.S. § 1-501)

- 14. A person not described in categories 1–13 who is otherwise lawfully present in the United States. PLEASE NOTE: The federal Personal Responsibility and Work Opportunity Reconciliation Act may make persons who fall into this category ineligible for licensure. See 8 U.S.C. § 1621(a).

SECTION IV. — DECLARATION

All applicants must complete this section. I declare under penalty of perjury under the laws of the state of Arizona that the answers I have given are true and correct to the best of my knowledge.

Lisa LeChay
APPLICANT'S SIGNATURE

6/18/2012
TODAY'S DATE

12 JUN 19 11:47 AM '17

Attachment to Form 1 Applicant Statement

EVIDENCE OF U.S. CITIZENSHIP, U.S NATIONAL STATUS, OR ALIEN STATUS

LIST A: U.S. CITIZEN OR U.S. NATIONAL

Note: In this List, the term "Service" refers to the U.S. Citizenship and Immigration Service, formerly, the U.S. Immigration and Naturalization Service (INS).

[Source: Proposed Rules, Verification of Eligibility for Public Benefits, 8 CFR § 104.23; 63 FR 41662-01 August 4, 1998); and Interim Guidance of Verification of Citizenship, Qualified Alien Status and Eligibility Under Title IV of the Personal Responsibility and Work Opportunity Reconciliation Act of 1996 ("Interim Guidance"), 62 FR 61344 (Nov. 17, 1997), Attachment 4]

Evidence showing U.S. citizen or U.S. national status includes the following:

a. Primary Evidence:

- (1) A birth certificate showing birth in one of the 50 states, the District of Columbia, Puerto Rico (on or after January 13, 1941), Guam, the U.S. Virgin Islands (on or after January 17, 1917), American Samoa, or the Northern Mariana Islands (on or after November 4, 1986, Northern Mariana Islands local time) (unless the applicant was born to foreign diplomats residing in such a jurisdiction);
- (2) United States passport;
- (3) Report of birth abroad of a U.S. citizen (FS-240) (issued by the Department of State to U.S. citizens);
- (4) Certificate of Birth (FS-545) (issued by a foreign service post) or Certification of Report of Birth (DS-1350), copies of which are available from the Department of State;
- (5) Form N-561, Certificate of Citizenship;
- (6) Form I-197, United States Citizen Identification Card (issued by the Service until April 7, 1983 to U.S. citizens living near the Canadian or Mexican border who needed it for frequent border crossings) (formerly Form I-179, last issued in February 1974);
- (7) Form I-873 (or prior versions), Northern Marianas Card (issued by the Service to a collectively naturalized U.S. citizen who was born in the Northern Mariana Islands before November 3, 1986);
- (8) Statement provided by a U.S. consular official certifying that the individual is a U.S. citizen (given to an individual born outside the United States who derives citizenship through a parent but does not have an FS-240, FS-545, or DS-1350); or
- (9) Form I-872 (or prior versions), American Indian Card with a classification code "KIC" and a statement on the back identifying the bearer as a U.S. citizen (issued by the Service to U.S. citizen members of the Texas Band of Kickapoos living near the U.S./Mexican border).

[Source: *Interim Guidance of Verification of Citizenship, Qualified Alien Status and Eligibility Under Title IV of the Personal Responsibility and Work Opportunity Reconciliation Act of 1996 ("Interim Guidance")*, 62 FR 61344 (Nov. 17, 1997), Attachment 4]

b. Secondary Evidence

If the applicant cannot present one of the documents listed in (a) above, the following may be relied upon to establish U.S. citizenship or U.S. national status:

- (1) Religious record recorded in one of the 50 states, the District of Columbia, Puerto Rico (on or after January 13, 1941), Guam, the U.S. Virgin Islands (on or after January 17, 1917), American Samoa, or the Northern Mariana Islands (on or after November 4, 1986, Northern Mariana Islands local time) (unless the applicant was born to foreign diplomats residing in such a jurisdiction) within three 3 months after birth showing that the birth occurred in such jurisdiction and the date of birth or the individual's age at the time the record was made;

12 JUN 19 11:05 AM '17

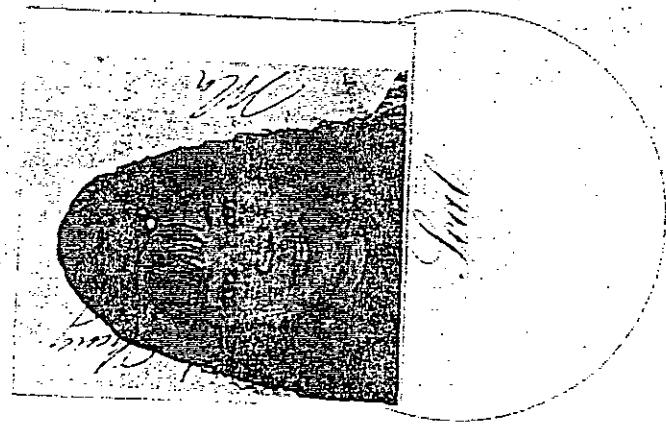
Without Dues

Personal description of holder of title of naturalization: Date of birth _____
complexion MEDIUM color of eyes BROWN color of hair BLACK sex FEMALE
weight 125 pounds scars or distinctive marks NONE
Married status SINGLE
Country of former nationality CHINA

I certify that the description above given is true and that the photograph affixed hereto is a likeness of me.

Lisa Li Chang Ma
Compton and Prospector of Metals

UNITED STATES OF AMERICA
NORTHERN DIST. OF CALIF.

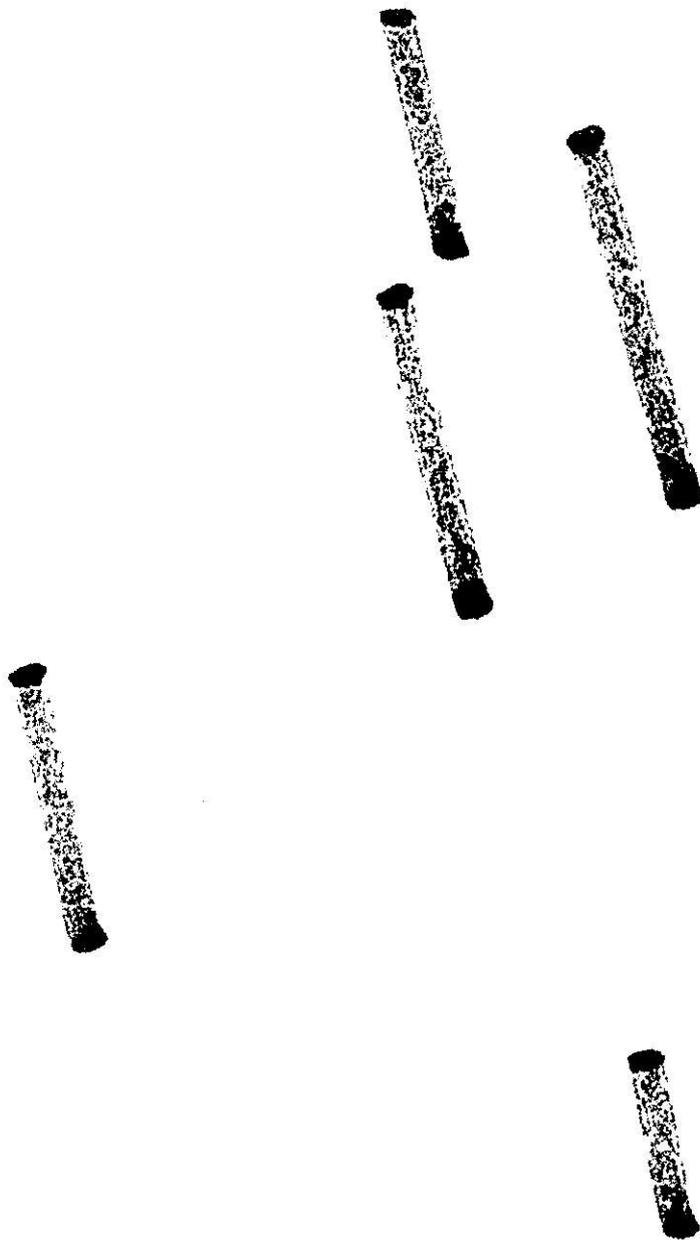


It is known that at a home of the
holder of said passport to-wit
THE UNITED STATES DISTRICT
SAN FRANCISCO

the said passport and that
LISA LI CHANG MA
then residing at SAN FRANCISCO, CALIFORNIA
intends to visit permanently in the United States (as has been required by the
Naturalization Laws of the United States) and in all other respects is qualified with
the applicable provisions of such naturalization laws, and was entitled to be
admitted to citizenship in the United States of America
In testimony whereof the seal of the court is hereunto affixed this 15TH
day of MAY NINETY

Richard W. White
Deputy Clerk

IT IS PERMISSIBLE BY U. S. LAW TO COPY
PRINT OR PHOTOGRAPH THIS CERTIFICATE
WITHOUT LAWFUL AUTHORITY.



Arizona Department of Liquor Licenses and Control
800 West Washington, 5th Floor
Phoenix, Arizona 85007
www.azliquor.gov
602-542-5141

12 MAY 16 Liq. Dept PM 2 03

12 JUN 19 Liq. Lic. PM 2 17

CERTIFICATE OF TITLE 4 TRAINING COMPLETION

Do Not Duplicate This Form

Certificates must be completed by a state-approved training course provider, in black ink, on an original form.

LISA LI CHANG MA

Full Name (please print)

Lisa Li Chang Ma

Signature

05/14/12

Training Completion Date

05/14/15

Certificate Expiration Date

(MANAGEMENT - 5 years from completion date)
(BASIC - 3 years from completion date)

Type of Training Completed (check Yes or No)

<input checked="" type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No	BASIC	<input checked="" type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No	ON SALE
<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	MANAGEMENT	<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	OFF SALE
<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	BOTH	<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	OTHER

If Trainee Is Employed By A Licensee

Tam's Business LLC

Name of Licensee

Canton Dragon Chinese Cuisine

Business Name

Liquor License #

Alcohol Training Program Provider Information

BARTENDING ACADEMY

Company or Individual Name (please print)

1250 EAST APACHE BLVD. SUITE 111 TEMPE, ARIZONA 85281

Address

Tempe

AZ

85281

(480) 9219925

City

State

Zip

Daytime Contact Phone #

I certify the above named individual has successfully completed the training specified above in accordance with Arizona Revised Statute, Arizona Administrative Code, and the training course curriculum approved by the Department of Liquor Licenses and Control:

JEFF PATTERSON

Name of Trainer (please print)

Jeff Patterson

Trainer Signature

05/14/12

Date

Pursuant to A.R.S. § 4-112(G)(2), mandatory Title 4 liquor law training is required prior to the issuance of all new liquor license applications submitted after November 1, 1997.

The persons(s) required to attend both the BASIC and MANAGEMENT Title 4 liquor law training, on- or off-sale, will include all of the following:
Owner(s)
Licensee/agent or manager(s) actively involved in daily business operation

A valid (not expired) Certificate of Title 4 Training Completion must be submitted to the Department of Liquor Licenses and Control before a liquor license application is considered complete.

Before acceptance of a manager's questionnaire and/or agent change for an existing liquor license, proof of attendance for the BASIC and MANAGEMENT Title 4 liquor law training (on- or off-sale) is required.

Arizona Department of Liquor Licenses and Control
800 West Washington, 5th Floor
Phoenix, Arizona 85007
www.azliquor.gov
602-542-5141

MAY 16 Liq. Dept PM 2:03

12 JUN 19 Liq. Lic. PM 2:17

CERTIFICATE OF TITLE 4 TRAINING COMPLETION

Do Not Duplicate This Form

Certificates must be completed by a state-approved training course provider, in black ink, on an original form.

LISA LI CHANG MA

Full Name (please print)

Lisa Li Chang Ma
Signature

05/14/12

Training Completion Date

05/14/17

Certificate Expiration Date

(MANAGEMENT - 5 years from completion date)
(BASIC - 3 years from completion date)

Type of Training Completed (check Yes or No)

<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	BASIC	<input checked="" type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No	ON SALE
<input checked="" type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No	MANAGEMENT	<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	OFF SALE
<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	BOTH	<input type="checkbox"/> Yes	<input checked="" type="checkbox"/> No	OTHER

If Trainee Is Employed By A Licensee

Tam's Business LLC

Name of Licensee

Canton Dragon Chinese Cuisine

Business Name

Liquor License #

Alcohol Training Program Provider Information

BARTENDING ACADEMY

Company or Individual Name (please print)

1250 EAST APACHE BLVD. SUITE 111 TEMPE, ARIZONA 85281

Address

Tempe

AZ

85281

(480) 9219925

City

State

Zip

Daytime Contact Phone #

I certify the above named individual has successfully completed the training specified above in accordance with Arizona Revised Statute, Arizona Administrative Code, and the training course curriculum approved by the Department of Liquor Licenses and Control:

JEFF PATTERSON

Name of Trainer (please print)

Jeff Patterson
Trainer Signature

05/14/12

Date

Pursuant to A.R.S. § 4-112(G)(2), mandatory Title 4 liquor law training is required prior to the issuance of all new liquor license applications submitted after November 1, 1997.

The persons(s) required to attend both the BASIC and MANAGEMENT Title 4 liquor law training, on- or off-sale, will include all of the following:

Owner(s)

Licensee/agent or manager(s) actively involved in daily business operation

A valid (not expired) Certificate of Title 4 Training Completion must be submitted to the Department of Liquor Licenses and Control before a liquor license application is considered complete.

Before acceptance of a manager's questionnaire and/or agent change for an existing liquor license, proof of attendance for the BASIC and MANAGEMENT Title 4 liquor law training (on- or off-sale) is required.

ARIZONA DEPARTMENT OF LIQUOR LICENSES & CONTROL

800 W Washington 5th Floor
 Phoenix AZ 85007-2934
 (602) 542-5141

QUESTIONNAIRE

802-830
 P1026996 JB

Attention all Local Governing Bodies: Social Security and Birthdate Information is Confidential. This information may be given to local law enforcement agencies for the purpose of background checks only but must be blocked to be unreadable prior to posting or any public view.

Read carefully. This instrument is a sworn document. Type or print with BLACK INK. An extensive investigation of your background will be conducted. False or incomplete answers could result in criminal prosecution and the denial or subsequent revocation of a license or permit.

TO BE COMPLETED BY EACH CONTROLLING PERSON, AGENT, OR MANAGER. EACH PERSON COMPLETING THIS FORM MUST SUBMIT AN "APPLICANT" TYPE FINGERPRINT CARD AVAILABLE AT THIS OFFICE. FINGERPRINTS ON FBI-APPROVED CARDS ARE ACCEPTED FROM LAW ENFORCEMENT AGENCIES, BONA FIDE FINGERPRINT SERVICES, OR THE DEPARTMENT OF LIQUOR. THE DEPARTMENT CHARGES A \$13 FEE.

In addition to other fingerprint fees, a \$22 DPS background check fee will be charged for each fingerprint card.

The fees allowed by A.R.S. § 44-6852 will be charged for all dishonored checks.

Liquor License #

1233532

(If the location is currently licensed)

1. Check appropriate box → Controlling Person (Complete Questions 1-19) Agent Manager (Only) (Complete All Questions except # 14, 14a & 21) Controlling Person or Agent must complete #21

2. Name: TAM Last SIT M First NG Middle Date of Birth [Redacted] (NOT a Public Record)

3. Social Security Number [Redacted] (NOT a public record) Drivers License #: [Redacted] (NOT a public record) State: AZ

4. Place of Birth: Kaiping Guang Dong CHINA City State Country (not county) Height: 5'6" Weight: 152 Eyes: Brown Hair: Black

5. Marital Status Single Married Divorced Widowed

6. Name of Current or Most Recent Spouse: MA Last LISA LI CHANG First Middle Maiden Date of Birth [Redacted] (NOT a public record)

7. You are a bona fide resident of what state? Arizona If Arizona, date of residency: 3/1995

8. Telephone number to contact you during business hours for any questions regarding this document. 928-710-4549

9. If you have been an Arizona resident for less than three (3) months, submit a copy of your Arizona driver's license or voter registration card.

10. Name of Licensed Premises: Canton Dragon Chinese Cuisine Premises Phone: 928-775-3118

11. Physical Location of Licensed Premises Address: 7305 E Pav Way Prescott Valley Yavapai AZ 86314 Street Address (Do not use PO Box #) City County Zip

12. List your employment or type of business during the past five (5) years. If unemployed part of the time, list those dates. List most recent 1st.

FROM Month/Year	TO Month/Year	DESCRIBE POSITION OR BUSINESS	EMPLOYER'S NAME OR NAME OF BUSINESS (street address, city, state & zip)
11/1996	CURRENT	Manager	Canton Dragon Chinese Cuisine 377 N. Montezuma Hwy Prescott AZ, 86301

ATTACH ADDITIONAL SHEET IF NECESSARY FOR EITHER SECTION ↓

13. Indicate your residence address for the last five (5) years:

FROM Month/Year	TO Month/Year	Rent or Own	RESIDENTIAL Street Address (If rented, attach additional sheet with name, address and phone number of landlord)	City	State	Zip
3/2008	CURRENT	OWN	4235 N. Yates Ave	Prescott Valley	AZ	86314
3/2005	2/2008	OWN	4050 N. Val Verde Way	Prescott Valley	AZ	86314

If you checked the Manager box on the front of this form skip to # 15

14. As a Controlling Person or Agent, will you be physically present and operating the licensed premises?
If you answered YES, how many hrs/day? _____, and **answer #14a below**. If NO, skip to #15. YES NO
- 14a. Have you attended a DLLC-approved Liquor Law Training Course within the past 5 years? (Must provide proof)
If the answer to # 14a is "NO", course must be completed before issuance of a new license or approval on an existing license. YES NO
15. Have you been cited, arrested, indicted or summoned into court for violation of ANY law or ordinance, regardless of the disposition, even if dismissed or expunged, within the past ten (10) years?
In addition, please include all traffic tickets and complaints within the last ten (10) years that resulted in a warrant for arrest AND any traffic tickets and complaints that are alcohol or drug-related. YES NO
16. Are there ANY administrative law citations, compliance actions or consents, criminal arrest, indictments or summonses PENDING against you or ANY entity in which you are now involved? Include only criminal traffic tickets and complaints. YES NO
17. Have you or any entity in which you have held ownership, been an officer, member, director or manager EVER had a business, professional or liquor application or license rejected, denied, revoked, suspended or fined in this or any other state? YES NO
18. Has anyone EVER filed suit or obtained a judgment against you, the subject of which involved fraud or misrepresentation? YES NO
19. Are you NOW or have you EVER held ownership, been a controlling person, been an officer, member, director or manager on any other liquor license in this or any other state? YES NO

If any answer to Questions 15 through 19 is "YES" YOU MUST attach a signed statement. Give complete details including dates, agencies involved, and dispositions.
SUBSTANTIVE CHANGES TO THIS APPLICATION WILL NOT BE ACCEPTED

12 JUN 19 11:49 AM 2017

20. I, SIT MENG TAM, hereby declare that I am the APPLICANT/REPRESENTATIVE
(Print full name of Applicant)
I have read this questionnaire and all statements are true, correct and complete.

[Handwritten Signature]

State of Arizona County of Yavapai

 JUDITH M. MCLAUGHLIN
Notary Public - Arizona
Yavapai County
My commission expires on: 06 01 13
Day Month Year

The foregoing instrument was acknowledged before me this
19 day of June, 2012
Month Year
[Handwritten Signature]
(Signature of NOTARY PUBLIC)

COMPLETE THIS SECTION ONLY IF YOU ARE A CONTROLLING PERSON OR AGENT APPROVING A MANAGER'S APPLICATION

21. The applicant hereby authorizes the person named on this questionnaire to act as manager for the named liquor license. The manager named must be at least 21 years of age.

State of _____ County of _____

The foregoing instrument was acknowledged before me this

X _____
Signature of Controlling Person or Agent (circle one)

_____ day of _____
Month Year

Print Name
My commission expires on: _____
Day Month Year

(Signature of NOTARY PUBLIC)

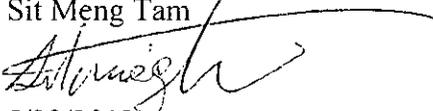
To: Arizona Department of Liquor Licenses & Control

RE: Questionnaire #19

I have a signed statement as follow:

My name is Sit Meng Tam, who has 50% ownership of Tam Enterprises Inc. Canton Dragon Chinese Cuisine located at 377 N Montezuma Suite 105 Prescott, AZ 86301.

Sincerely,
Sit Meng Tam



5/29/2012

12 JUN 19 04P. LIC. RM217
12 JUN 19 04P. DEPT RM1205